



Decimono Domingo del Tiempo Ordinario

7 de agosto de 2022

Nosotros aguardamos al Señor: él es nuestro auxilio y escudo.

– Salmo 33 (32):20

### **LA MISA DE SANACIÓN Y CELEBRACIÓN EN HONOR AL PADRE PÍO FUE UN GRAN ÉXITO**

Según la capacidad de asientos de la Iglesia, estimamos que alrededor de 200 personas o más asistieron a la misa de sanación, la veneración de la reliquia del Padre Pío y la recepción el pasado sábado 30 de julio. Queremos agradecer a todos los que asistieron. Un agradecimiento especial a la Sra. Karen Lynch por ayudarnos con la preparación y la recepción, a todos nuestros voluntarios ya quienes ayudaron a preparar la comida para dicha reunión. ¡Muchas gracias! Por la intercesión del Padre Pío, que el Señor los bendiga y provea para todas sus necesidades.

### **15 DE AGOSTO – ASUNCIÓN DE LA SANTÍSIMA VIRGEN MARÍA (NO UN DÍA SANTO DE OBLIGACIÓN ESTE AÑO)**

Este año, la Solemnidad de la Asunción de la Santísima Virgen María el 15 de agosto, lunes, no es un Día Santo de Obligación. Pero debido a que es el día festivo de nuestra parroquia, tendremos dos misas ese día a las 8 a. m. (inglés) y a las 6:00 p. m. (bilingüe).

### **ORIENTACIÓN OBLIGATORIA DE LOS PADRES DE CCD**

La orientación anual para todos los padres de CCD se llevará a cabo este septiembre. En esta reunión, discutiremos el programa CCD de este año, la política parroquial y los requisitos para recibir el Sacramento. La orientación durará aproximadamente una hora. La falta de asistencia a dicha orientación resultará en 3 horas adicionales de servicio voluntario en la Iglesia. Habrá tres oportunidades para asistir. Los padres solo están obligados a asistir a uno (1). Las fechas de orientación son:

#### **Truckee:**

Martes, 13 de septiembre a las 6:00 PM.

Jueves, 15 de septiembre a las 6:00 PM.

#### **Kings Beach:**

Domingo, 18 de septiembre a las 6:00 PM.

### **LOS PADRES DE CCD PUEDEN COMENZAR SUS 5 HORAS DE SERVICIO VOLUNTARIO TEMPRANO**

Estamos alentando a todos los padres de CCD a completar sus 5 horas de servicio voluntario lo antes posible. Tenemos algunos trabajos de mantenimiento de terrenos disponibles para hacer alrededor de la Iglesia. comuníquese con la oficina parroquial de 1 p. m. a 5 p. m., durante la semana, excepto los miércoles.

### **DÉFICIT PROYECTADO PARA 2022-2023 REDUCIDO**

Estamos verdaderamente agradecidos y complacidos de anunciar que, debido al programa gubernamental Employee Retainer Credit, nuestro déficit proyectado ahora se reducirá a alrededor de \$16,000. Si desea ayudarnos a cubrir el déficit, puede enviar su donación a la Parroquia de la Asunción o usar nuestra donación en línea y hacer una donación al fondo de la Iglesia. Gracias por su continuo apoyo y generosidad a la Parroquia de la Asunción.

### **¿CUANTO SABES SOBRE LA FE CATÓLICA?**

¿Le gustaría aprender más y profundizar su comprensión sobre la fe católica? Puede hacerlo visitando THE SEARCH & SYMBOLON en formado.org. Este recurso católico en línea contiene un gran programa, documentales, videos cortos, estudios bíblicos, películas y muchos más. El programa está disponible en inglés y español para que lo disfruten todos los miembros de la familia. Es muy sencillo registrarse y es gratis. Simplemente visite formado.org, ingrese el nombre de la parroquia, el código postal e ingrese su dirección de correo electrónico. Este programa fue pagado por la parroquia para ayudar a nuestros feligreses e invitados a crecer en su fe católica. Pruébalo, ¡lo disfrutarás!

### **Trivia de la Biblia.**

1. ¿Cuál es el único libro que presenta a Jesús como nuestro Sumo Sacerdote?
2. En el Libro de Apocalipsis, ¿dónde fue exiliado el vidente Juan por proclamar la palabra de Dios y dar testimonio de Jesús?

### **UN MILLÓN DE GRACIAS A TODOS NUESTROS VOLUNTARIOS**

Nos gustaría expresar nuestro más profundo agradecimiento a todos nuestros voluntarios. Un agradecimiento especial a todos los que se ofrecieron como voluntarios para cortar el césped y los arbustos silvestres alrededor de la Iglesia, los que nos ayudaron a mantener nuestra iglesia limpia y reluciente cada semana y los que ayudaron en nuestros proyectos de mantenimiento tanto en Truckee como en Kings Beach. Que el Señor les siga recompensando y bendiciendo por su generosidad y bondad hacia la Parroquia de la Asunción.

### **TRADICIÓN HISPANA – PRESENTACIÓN DE UN NIÑO EN LA IGLESIA**

Les pedimos a los padres que deseen hacer una presentación de su hijo en la Iglesia que notifiquen a la oficina parroquial con una semana o más de anticipación antes de la presentación para que podamos colocarla en el calendario de la iglesia. La donación sugerida para la presentación es de \$20.

### **KERMES – HISPANOS RECAUDACIÓN DE FONDOS**

Estamos planeando tener dos Kermeses este año. Uno en Truckee y otro en Kings Beach este próximo otoño. Deliciosos platos mexicanos caseros estarán disponibles para la venta. Todos los fondos recaudados se utilizarán para las celebraciones de Nuestra Señora de Guadalupe este diciembre. Próximamente se anunciarán las fechas de las Kermeses.

### **¿QUIÉN PUEDE RECIBIR LA COMUNIÓN Y CÓMO?**

Todos los católicos practicantes (al menos recibieron la primera comunión) y están en buenos términos con la Iglesia, pueden recibir la comunión de la manera normal con la respuesta correspondiente antes de recibir la comunión. Aquellos que no respondan solo recibirán una bendición. A nuestros hermanos y hermanas que no pertenecen a la fe católica, o a aquellos católicos que han estado alejados de la Iglesia o son católicos no practicantes, se les pide que se abstengan de recibir la comunión. Pueden caer en línea con los brazos cruzados durante la comunión y se les dará una bendición. Consulte las Pautas de la USCCB con respecto a la comunión frente a su asiento (el papel laminado de color).

### **¿LE GUSTARÍA MANTENER NUESTRO BOLETÍN DOMINICAL IMPRESO (COPIA EN PAPEL)?**

Hacemos un llamado a todos los dueños de negocios para que anuncien su negocio en la parte posterior de nuestro boletín llamando al 1-800-675-5061, J.S. Paluch Co., Inc. y mencionar la Parroquia Asunción en Truckee, CA. Durante mucho tiempo, hemos recibido portadas de boletines semanales gratuitos en inglés y español, cortesía de nuestros anunciantes. Si no tenemos suficientes anunciantes, lo más probable es que cambiemos al boletín digital o en línea. Si desea conservar el boletín impreso, ayúdenos a buscar anunciantes.

### **¿NECESITAS UNA ANULACIÓN EN LA IGLESIA?**

¿Está usted en una unión irregular en la Iglesia Católica? ¿Vivir juntos sin matrimonio por la Iglesia debido a un matrimonio anterior? ¿Tiene matrimonios anteriores o se ha vuelto a casar civilmente y le gustaría saber cómo obtener una anulación en la Iglesia? Por favor haga una cita con el Padre. Vince, en la oficina, sobre tu caso de matrimonio. Todos los católicos están obligados a seguir los requisitos canónicos para el matrimonio para que su matrimonio sea considerado válido en la Iglesia. Los católicos que se casaron fuera de la Iglesia sin el debido permiso del obispo, incurrir en un matrimonio inválido y, por lo tanto, deben abstenerse de recibir la Eucaristía.

Los que están sintiendo la llamada de Dios para ser un Sacerdote, Diácono o Hermana puede hablar a la parroquial al 530-587-3595.

### **\*INTENCIONES DE LA MISA\***

Sáb. 6 de Agosto 5:00 p.m.- Fr. Gregory Lui – Cumpleaños  
Sáb. 6 de Agosto 6:30 p.m.- Intención Colectiva TK  
Dom. 7 de Agosto 9:00 a.m.- Kathline Mulally – DEP  
Dom. 7 de Agosto 4:00 p.m.- Parroquia Pueblo de la Asunción  
Dom. 7 de Agosto 5:30 p.m.- Intención Colectiva KB  
Lun. 8 de Agosto 8:00 a.m.- Mike Rojas – DEP  
Mar. 9 de Agosto 8:00 a.m.- Nicholas Klaich & Familia – Int. Spec.  
Jue. 11 de Agosto 8:00 a.m.- Reyes- Juan – Int. Spec.  
Vier. 12 de Agosto 8:00 a.m.- Beverly Bettencourt – Int. Spec.  
\*Intencion Colectiva Tk: (Sab.)- Almas en el Purgatorio, Familia Moreno Alcocer – Int. Spec.  
\*Intencion Colectiva kb: (Dom.)- Salvador Herrera Calderon – DEP

Programe su intención de Misa directamente en la oficina parroquial. La donación sugerida es de \$10.00 por intención de misa. Si desea recibir una tarjeta de Misa para ir con su intención de Misa, solicitamos \$5.00 adicionales.

### **CÓDIGO QR PARA EL SITIO WEB DE LA PARROQUIA**

Para acceder fácilmente al sitio web de nuestra parroquia, escanee el código QR para conectarse al sitio web de la parroquia. También puede buscar el boletín semanal a través de este enlace.



### **BODAS, QUINCEAÑERAS Y BAUTIZOS**

A partir de julio de 2022 se incrementará la donación para bodas, quinceañeros y bautizos. Los feligreses registrados tendrán una tarifa más baja en comparación con los feligreses no registrados. Los feligreses registrados deben ser católicos practicantes y deben asistir a misa en la parroquia en los últimos 6 meses.

### **NO MAS MARIACHIS PARA BODAS, ANIVERSARIOS, FUNERALES Y QUINCEAÑERAS EN LA IGLESIA**

Nos gustaría informar a todos nuestros feligreses que planean tener un servicio litúrgico en la Iglesia que ya no permitiremos que ningún grupo de Mariachi cante dentro de la Iglesia. Si desea utilizar su servicio, puede hacerlo después de la Misa durante la recepción, pero no en la Iglesia.

### **REQUISITOS CANÓNICOS PARA SER PADRINO**

La ley de la Iglesia es muy clara con respecto a aquellos que son elegibles para convertirse en padrinos del bautismo y otros Sacramentos en la Iglesia. Debe tener al menos 16 años de edad, debe haber recibido los Sacramentos del Bautismo, la Eucaristía y la Confirmación. Además, el individuo debe estar casado en la Iglesia Católica, si está casado. Si es soltero, no debe estar conviviendo con un compañero como una pareja.

### **¿PUEDES AYUDARNOS A ENSEÑAR A NUESTROS HIJOS SOBRE LA FE CATOLICA?**

Todavía estamos buscando catequistas y catequistas asistentes para ayudar a nuestros niños a aprender más sobre la fe católica y prepararlos para recibir los sacramentos de la Confirmación y la Eucaristía. Necesitamos 2 catequistas en KiPara obtener más información, comuníquese con nuestra Coordinadora de Educación Religiosa, la Sra. Carol Fowler en Truckee al (530) 587-3595 o la Sra. Bertha Ramirez en Kings Beach.

**REGISTRACION PARA LAPARROQUIA:** Nuestra más cordial bienvenida a todos los que celebran con nosotros, ya sea residentes permanente o recién llegó a la parroquia. Agradecemos a Dios por ti. **Si no está en nuestra lista de la parroquia o a cambiado su dirección**, por favor llene el siguiente formulario y entréguelo ala oficina o mándelo por correo. Nombre \_\_\_\_\_ Teléfono \_\_\_\_\_ O Nueva feligrés O Nueva dirección y Código Postal \_\_\_\_\_ O Fecha \_\_\_\_\_

### **SEGUNDA COLECCIÓN: MANTENIMIENTO DE LA IGLESIA**

COLECTA EN TRUCKEE DE SABADO Y DOMINGO:

Eng. : \$ 2,389  
Span. : \$ 215

\*COLECTA EN KINGS BEACH DE DOMINGO:

Eng. : \$ 340  
Span. : \$ 190

### **CÓDIGO QR PARA DONACIONES EN LÍNEA**

Al escanear este código QR, se conectará directamente con el portal Parish Online Giving para una donación rápida y conveniente a la parroquia.



### **REQUISITOS DE LA PARROQUIA PARA EL BAUTISMO PADRES Y PATROCINADORES**

Se requiere que los padres y patrocinadores asistan a la clase de preparación bautismal antes del bautismo. Ya sea que el bautismo se lleve a cabo en Assumption Parish o en otro lugar, los padres y patrocinadores deben completar los formularios y proporcionar el certificado necesario antes de asistir a la clase bautismal. La ley canónica SOLAMENTE permite que los niños menores de 6 años sean bautizados como bebés. Los niños de 7 años o más deben pasar primero por el proceso de RICA (Ritos de iniciación cristiana adaptados para niños, bajo nuestro programa CCD) antes de que puedan recibir los 3 sacramentos de iniciación durante la Vigilia Pascual.

Los padres que no están casados en la Iglesia primero deben programar una reunión con el P. Vince antes de que puedan asistir a la clase de preparación bautismal. Los patrocinadores seleccionados deben estar al día con la Iglesia, si están casados, casados en la Iglesia y si son solteros, no deben convivir con una pareja. El padrino debe tener al menos 16 años y haber recibido los tres sacramentos de iniciación. Clase Mensual de Preparación Bautismal



La próxima clase será el martes **16 de Agosto** de 2022 a las 6PM en Truckee (bilingüe). No se permiten visitas sin cita previa. Los padres y patrocinadores deben registrarse primero en la oficina para poder asistir. Llame a la oficina para obtener el formulario y registrarse al (530) 587-3595. Para la clase de preparación bautismal, la parroquia está pidiendo una donación de \$ 20 por pareja y \$ 20 para los patrocinadores de la pareja. La donación sugerida para el bautismo es de \$ 50.

### **MINISTERIO DE CONCIENCIA DEL POBRE: AYUDA FINANCIERA CADA PRIMER VIERNES DEL MES**

ASISTENCIA FINANCIERA CADA PRIMER VIERNES

Nuestro Ministerio de Preocupación por los Pobres ayuda a nuestros feligreses menos afortunados ya nuestros hermanos y hermanas necesitados dentro de nuestra comunidad. Normalmente, la asistencia financiera de emergencia está disponible cada primer viernes de cada mes en la oficina parroquial en Truckee de 10:00 a. m. a 12:00 p. m. Todas las donaciones que recibimos para el Ministerio Preocupación por los Pobres se destinan exclusivamente a ayudar a los más necesitados. Gracias a su generosa donación, la parroquia puede financiar lo siguiente:

- \*Programa Meals on Wheels (\$150.00/mes)
- \*Asistencia Financiera Mensual
- \*Centro de Calentamiento de Emergencia en Truckee
- \*Asistencia Educativa
- \*Árbol de Navidad

Nota: La Parroquia no proporciona vales de gasolina ni vales de hotel.

### **RESPUESTA DE TRIVIA BIBLICA**

2. Patmos (Rv 1:9)

1. Hrbrews (8:1)